

ERKLÄRUNG ZUR FACHGERECHTEN MONTAGE – (Punkt 1.7. der Technischen Regelung von Fiera Milano S.p.A.)

DICHIARAZIONE DI CORRETTO MONTAGGIO – (punto 1.7. del Regolamento Tecnico di Fiera Milano SpA)

Veranstaltung /Manifestazione: _____

Aussteller /Ditta espositrice: _____
(Name von Firma, Unternehmen, Institut bzw. Organisation / ragione sociale ditta, impresa, ente, società)

Halle n°/Padiglione n°: _____ Stand n°/Stand n°: _____

Der Unterzeichnete /Il Sottoscritto: _____
(Vorname und Nachname /Cognome e Nome)In seiner Eigenschaft als /in qualità di: _____
(Eigentümer, Bevollmächtigter, Direktor, usw./ Titolare, legale rappresentante, amministratore, ecc)der Firma /dell'impresa: _____
(Name von Firma, Unternehmen, Institut bzw. Organisation / ragione sociale ditta, impresa, ente, società)Mit Sitz in /con sede in: _____
(Strasse/Platz, Haus-Nr, PLZ / via-piazza, n.civico, c.a.p)

(Ort, Region- Land, Tel./ Comune, Provincia, telefono)

im Bewusstsein der im Falle von falschen Aussagen sowie der Ausstellung/Nutzung von falschen Dokumenten insbesondere nach Art. 76 von D.P.R. 445 vom 28. Dezember 2000 vorgesehenen Sanktionen

Consapevole delle sanzioni penali, nel caso di dichiarazioni non veritiere, di formazione o uso di atti falsi, richiamate dall'art. 76 del D.P.R. 445 del 28 dicembre 2000

ERKLÄRT/DICHIARA

(Nach Art. 47 des DPR 445/2000/ Ai sensi dell'art.47 del D.P.R. 445/2000)

dass er die von der oben genannten Firma im Auftrag gegebenen Arbeiten ausgeführt hat betreffend:
di aver eseguito i lavori per l'allestimento commissionati dalla Ditta Espositrice sopra indicata e riguardanti:

- Vollständige Standmontage inklusive Elektroinstallationen (die Konformitätserklärung für Elektroinstallationen inklusive Bescheinigung der Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer muss beim Customer Service abgegeben werden)**
Allestimento completo dello stand compreso di impianto elettrico (la dichiarazione di conformità dell'impianto elettrico, compresa la certificazione CCIAA, dovrà essere consegnata al Customer Service)
- ↑ Vollständige Standmontage ohne Elektroinstallationen (Anbei Bescheinigung der Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer)**
Allestimento completo dello stand escluso impianto elettrico (Si allega Certificato CCIAA)
- Teilmontage des Stands inklusive der folgenden Arbeiten (ohne Elektroinstallationen)**
Allestimento parziale dello stand relativo alle seguenti parti (escluso impianto elettrico)
1.
2.
3.

Anbei die Bescheinigung der Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer/Si allega Certificato CCIAA

UND ERKLÄRT DES WEITEREN/DICHIARA INOLTRE:

- Dass zur Einrichtung des Stands hochwertige Materialien eingesetzt wurden, die den geltenden technischen und Produktherstellungsnormen genügen;**
Di aver utilizzato per la realizzazione dello stand materiali di ottima qualità e rispondenti alle norme tecniche e di prodotto vigenti;
- Dass die Materialien und Strukturen des Ausstellungsstands nach den geltenden technischen und Produktherstellungsnormen sowie unter Beachtung der eventuell vom Hersteller mitgelieferten Montageanleitung installiert wurden;**
Di avere assemblato i materiali di allestimento e le strutture nel rispetto delle norme di legge, tecniche e di prodotto vigenti e di aver rispettato le istruzioni di montaggio fornite dalle ditte costruttrici (qualora esistenti) e riportate nel manuale di uso e manutenzione, e nel rispetto della regola dell'arte;
- Dass bei der Auswahl und Montage der Materialien deren vorgesehene Nutzung und Nutzungsumgebung mitberücksichtigt wurden, und dass die Materialien problemlos miteinander kompatibel sind;**
Di aver tenuto conto, nella scelta dei materiali e nel loro montaggio, dell'utilizzo previsto e dell'ambiente nel quale questi vengono installati dichiarandone la perfetta compatibilità;
- Dass bei der Standmontage die gesetzlich vorgeschriebenen Sicherheitsmassnahmen sowie die geltenden technischen und Produktherstellungsnormen, guten Praktiken und Due-Diligence-Prinzipien beachtet wurden.** Di aver applicato per la realizzazione dell'allestimento, le norme di sicurezza previste dalle leggi, disposizioni tecniche, norme di prodotto vigenti, nonché le disposizioni date da regolamenti, dalla buona tecnica e dalla prudenza e diligenza necessaria.

Datum/Data

Unterschrift des Installateurs/Firma installatore

Dieses Formular muss ausgefüllt und beim Büro STANDAUFBAUKONTROLLE von FIERA MILANO S.p.A. abgegeben werden

questo modulo deve essere compilato e consegnato a : UFFICIO CONTROLLO ALLESTIMENTI DI FIERA MILANO S.p.A